1849-08-14

SENDER
D.G. Monrad

RECIPIENT
P.C. Skovgaard

FACTS

Document type:
Letter

Mentioned people:
D.G. Monrad
Georgia Skovgaard
P.C. Skovgaard

Archive:
Mappe 15 nr. 06

TRANSCRIPTION

Mappe Mappe 15 nr. 6

Kjære Skovgaard!

Det vil være ikke mindre end mig og min Kone en stor Glæde, om de vilde se over til os med Georgia. [Min Kone] er vel, efter at [have] skjænket mig en rask Dreng, ikke meget mægtig, men selv om hun ikke skulde være ved rigtig god Kraft, naar De kom herover, saa vilde det dog kun være hende en Opmuntring, da hun ved, at de ville tage tiltakke. Første Septb. er jeg borte og kommer først igjen i Oktobr. men maa dersom de ikke skulde kunne indrette dem saaledes at De, inden den Tid kunde komme herover, saa vil det ikke derved lade dem afholde fra at se herover. Kom du og Georgia nu herover skulle vi nok sige dem, hvad vi synes om Forlovelsen.

14. August 1849

Deres hengivne D.G. Monrad

SKOVGAARD-MUSEET
Mappe 15 Nr. 6

Kjære Bergaard!

At vil vær ikke undrer mig ved
mit Brev av for Glad, at vi ikke
Mrs Kong
har vær hos er ved Georgsen. Kjære
Jan
os ved, ofte vi ikke mig vær
ovst Sorg, ikke meget ængstig,
men følt os for ikke skuld vær
vægtig ved fuld Kraft, vores vi
kan samles, for vilde det dog
for vær Sund ved Opmærksomhed,
da for ved, at vi ville tage
Hensyn. Sidst Søndag er jeg
bleven og kommer først igjen i
Dette; men men dersom vi ikke skulle
finde vidnets Sten Sandsynlighed, at
vi vilde den Tid kunde komme
sammen, for vil vi ikke dermed
lade den afgjorte for, at den samme
Plan vi og Georgsen os samme, skulle
vi ved sige dem, Sund vi Hjem
os Forbindelse.

14 Aug. 1849

Deres Sangvenner

J. G. Monrad